



Zbiór Orzeczeń

Wyrok Sądu (siódma izba) z dnia 18 września 2015 r. – *Petro Suisse Intertrade / Rada*

(sprawy połączone T-156/13 i T-373/14)

Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa — Środki ograniczające podjęte wobec Iranu w celu zapobiegania rozprzestrzenianiu broni jądrowej — Zamrożenie środków finansowych — Skarga o stwierdzenie nieważności — Jednostka niższego rzędu niż państwo — Legitymacja procesowa i interes prawny — Dopuszczalność — Prawo do bycia wysłuchanym — Obowiązek doręczenia — Obowiązek uzasadnienia — Prawo do obrony — Oczywisty błąd w ocenie — Prawo własności

1. *Skarga o stwierdzenie nieważności — Przesłanki dopuszczalności — Interes prawny — Osoby fizyczne lub prawne — Skarga wniesiona przez emanację państwa trzeciego — Skarga na akt ustanawiający wobec niej środki ograniczające — Dopuszczalność (art. 29 TUE; art. 263 akapit czwarty TFUE, art. 275 akapit drugi TFUE; Karta praw podstawowych Unii Europejskiej, art. 47) (por. pkt 39–43)*
2. *Skarga o stwierdzenie nieważności — Termin — Rozpoczęcie biegu terminu — Akt prowadzący do ustanowienia środków ograniczających wobec danej osoby lub danego podmiotu — Akt opublikowany, o którym adresaci zostali powiadomieni — Data powiadomienia o akcie (art. 263 akapit szósty TFUE; regulamin postępowania przed Sądem, art. 102 § 1; decyzja Rady 2010/413/WPZiB, art. 24 ust. 3; rozporządzenie Rady nr 267/2012, art. 46 ust. 3) (por. pkt 46–52)*
3. *Skarga o stwierdzenie nieważności — Zarzuty — Brak lub niewystarczający charakter uzasadnienia — Zarzut odrębny od zarzutu braku materialnej zgodności z prawem (art. 263 TFUE, 296 TFUE) (por. pkt 61)*
4. *Akty instytucji — Uzasadnienie — Obowiązek — Zakres — Środki ograniczające wobec Iranu — Zamrożenie środków finansowych osób, podmiotów lub organów zaangażowanych w rozprzestrzenianie broni jądrowej lub udzielających wsparcia takim działaniom — Wymogi minimalne (art. 296 TFUE; decyzja Rady 2012/829/WPZiB; rozporządzenie Rady nr 1264/2012) (por. pkt 63–67, 69–71)*
5. *Akty instytucji — Uzasadnienie — Obowiązek — Zakres — Środki ograniczające wobec Iranu — Zamrożenie środków finansowych osób, podmiotów lub organów zaangażowanych w rozprzestrzenianie broni jądrowej lub udzielających wsparcia takim działaniom — Ustalone w aktach Unii alternatywne kryteria umieszczania danego podmiotu w wykazach osób i podmiotów objętych środkami ograniczającymi — Wystarczalność uzasadnienia opartego na tylko jednym z tych kryteriów (art. 296 TFUE; decyzja Rady 2012/829/WPZiB; rozporządzenie Rady nr 1264/2012) (por. pkt 80)*

6. *Prawo Unii Europejskiej — Zasady — Prawo do obrony — Prawo do skutecznej ochrony sądowej — Środki ograniczające wobec Iranu — Zamrożenie środków finansowych osób, podmiotów lub organów zaangażowanych w rozprzestrzenianie broni jądrowej lub udzielających wsparcia takim działaniom — Prawo do bycia wysłuchanym przed przyjęciem tych środków — Brak — Prawa zagwarantowane za pomocą kontroli sądowej wykonywanej przez sąd Unii i możliwości przesłuchania po przyjęciu tych środków — Obowiązek przekazania dowodów obciążających — Zakres (Karta praw podstawowych Unii Europejskiej, art. 47; decyzja Rady 2012/829/WPZiB; rozporządzenie Rady nr 1264/2012) (por. pkt 89–92, 95, 107)*
7. *Postępowanie sądowe — Podnoszenie nowych zarzutów w toku postępowania — Zarzut podniesiony po raz pierwszy na etapie repliki — Niedopuszczalność [regulamin postępowania przed Sądem (2015), art. 76 lit. d), art. 84 § 1] (por. pkt 114, 115)*
8. *Unia Europejska — Kontrola sądowa zgodności z prawem aktów instytucji — Środki ograniczające wobec Iranu — Środki przyjęte w ramach walki z rozprzestrzenianiem broni jądrowej — Zakres kontroli (art. 275 akapit drugi TFUE; Karta praw podstawowych Unii Europejskiej, art. 47; decyzja Rady 2012/829/WPZiB; rozporządzenie Rady nr 1264/2012) (por. pkt 120, 121)*
9. *Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa — Środki ograniczające wobec Iranu — Zamrożenie środków finansowych osób, podmiotów lub organów zaangażowanych w rozprzestrzenianie broni jądrowej lub udzielających wsparcia takim działaniom — Obowiązek rozszerzenia tego środka na podmioty posiadane lub kontrolowane przez ten podmiot — Status podmiotu posiadanego lub kontrolowanego — Ocena przez Radę każdego konkretnego przypadku z osobna — Wdrożenie właściwych przepisów prawa Unii — Brak uprawnień dyskrecjonalnych Rady [decyzje Rady: 2010/413/WPZiB, art. 20 ust. 1 lit. c); 2012/829/WPZiB; rozporządzenia Rady: nr 267/2012, art. 23 ust. 2 lit. d); nr 1264/2012] (por. pkt 122–125, 127)*
10. *Wspólna polityka zagraniczna i bezpieczeństwa — Środki ograniczające wobec Iranu — Zamrożenie środków finansowych podmiotów posiadanych lub kontrolowanych przez podmiot uznany za zaangażowany w rozprzestrzenianie broni jądrowej — Ograniczenie prawa własności i prawa do swobodnego wykonywania działalności gospodarczej — Naruszenie zasady proporcjonalności — Brak (Karta praw podstawowych Unii Europejskiej, art. 16, 17; decyzja Rady 2012/829/WPZiB; rozporządzenie Rady nr 1264/2012) (por. pkt 138)*

Przedmiot

Żądanie stwierdzenia nieważności, po pierwsze, decyzji Rady 2012/829/WPZiB z dnia 21 grudnia 2012 r. zmieniającej decyzję 2010/413/WPZiB w sprawie środków ograniczających wobec Iranu (Dz.U. L 356, s. 71) i rozporządzenia wykonawczego Rady (UE) nr 1264/2012 z dnia 21 grudnia 2012 r. dotyczącego wykonania rozporządzenia (UE) nr 267/2012 w sprawie środków ograniczających wobec Iranu (Dz.U. L 356, s. 55) oraz, po drugie, decyzji Rady zawartej w piśmie z dnia 14 marca 2014 r. o utrzymaniu środków ograniczających zastosowanych wobec skarżącej

Sentencja

- 1) Skarga zostaje oddalona.
- 2) Petro Suisse Intertrade Co. SA pokrywa, oprócz własnych kosztów, koszty poniesione przez Radę Unii Europejskiej.